




DAns le journal du 1. Mai 1777, pag. 22, nous avons cité cette proposition tirée des *Incas* de Mr. M. *Huit cents mille Juifs se retireroient en Portugal*. Cette citation n'est pas exacte, il y en a en *Portugal, en Afrique, ou dans l'Orient*. Nous nous empresseons de rectifier cette faute qu'un admirateur de ce poëme vient de nous faire remarquer, non sans quelque humeur. Il est fâcheux qu'il soit obligé d'abandonner les autres passages que nous avons rapportés en si grand nombre; mais il n'en est pas moins de la plus indispensable justice de lui donner sur ce point la satisfaction qu'il demande. Voici comme la chose s'est passée.

Nous n'avons extrait d'abord cette proposition que pour faire remarquer l'exagération du nombre de ces Juifs émigrans, qui dans la réalité n'alloit pas à trois cents mille; & sous ce point de vûe l'*Afrique* & l'*Orient* ne faisoient rien à l'affaire. Nous plaçâmes donc simplement dans la liste des exagérations que nous nous proposons de faire remarquer; *Huit cents mille Juifs se retireroient en Portugal*. Mais en arrangeant & en expliquant ces différens sujets de critique, nous fumes moins frappés du nombre des Juifs qui sortirent d'Espagne, que du nombre qu'on faisoit entrer en Portugal; ces mots l'*Afrique* & l'*Orient* ne s'y trouvant pas, parce que dans le premier point de vûe